

国家社科基金重点项目“广西濒危语言个案研究”（批准号04AYY002）成果之一

詞典嗜京中國

中国京语 词典

韦树关 颜海云 陈增瑜 编著



中国出版集团



世界图书出版公司

国家社科基金重点项目“广西濒危语言个案研究”（批准号04AYY002）成果之一

项目主持人 韦茂繁

詞典嗜京中國
中国京语词典

韦树关 颜海云 陈增瑜 编著



中国出版集团



世界图书出版公司

图书在版编目(CIP)数据

中国京语词典/韦树关,颜海云,陈增瑜编著. —广州:世界图书出版广东有限公司, 2013.12
ISBN 978-7-5100-5206-4

I. ①中… II. ①韦… ②颜… ③陈… III. ①京语—词典 IV. ①H282.6

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第317682号

中国京语词典

策划编辑:刘正武

责任编辑:魏志华 张 华

出版发行:世界图书出版广东有限公司

(广州市新港西路大江冲25号 邮编:510300)

电 话:020-84451969 84459539

http://www.gdst.com.cn E-mail: pub@gdst.com.cn

经 销:各地新华书店

印 刷:湛江南华印务有限公司

版 次:2014年5月第1版

印 次:2014年5月第1次印刷

开 本:787mm×1092mm 1/16

字 数:900千

印 张:34.25

ISBN 978-7-5100-5206-4/H·0840

定 价:188.00元

版权所有 侵权必究

咨询、投稿:020-84460251 gzlzw@126.com

本书出版得到广西民族大学广西民族院校特色学科
中国少数民族语言文学学科建设经费资助

前 言

本词典系国家社科基金重点项目“广西濒危语言个案研究”系列成果之一，收入中国京语词目近20000条，主要是京语日常生活用词，也收入了流传在京族民间的喃字手抄本中的一些词语及若干新词术语。

在中国，京语主要分布于广西防城港市所辖的东兴市江平镇的山心、巫头、沱尾三个岛（俗称“京族三岛”），使用人口6000人左右（约占京族人口的三分之一），是一种濒危语言。中国京语和越南社会主义共和国主体民族越族的语言——越南语（也称京语）实际上是一种语言。但由于中国京语脱离越南语母体已有将近500年的时间，两者之间在语音、词汇、语法、文字等方面都出现了一定程度的差异性。

语言是文化的载体，本词典对读者了解京族文化有参考价值。可供京语研究者、京族文化研究者使用，也可供京族人学习普通话参考之用。

本词典的语料主要来源于编著者的田野调查，发音人分别为：

沱尾京语：龚振兴，苏维芳。

山心京语：刘振添，阮成豪。

巫头京语：刘国新。

世界图书出版广东公司外语部刘正武主任、外语编辑部编辑为本书的出版付出了辛勤的劳动。

在此，我们谨向他们表示衷心的感谢！

编者

2013年11月

凡 例

1. 本词典条目以喃字为京族文字形式。所收条目分单字条目和多字条目。单字条目用较大的字体。多字条目按第一个字分列于领头的单字条目之下,加“【】”。

2. 单字条目有异体字的在“()”中标出。

3. 词条按韵母、声母、声调顺序排列。

4. 条目用国际音标注音(加“[]”),声调标调类,所注读音以沅尾京语为代表。

5. 多音条目在注释之后标出“又读”。

6. 是词的条目标出词性。

7. 一个词条有多个义项的,用“①②③”表示。若多个义项属不同的属性,则在词性前用“1. 2. 3.”表示。例如:

【丐垫】[kai⁵ ʔdem⁶] 图①垫子 ②鞍

【跣躃】[ʔbu:k⁷ tsyn¹] 1. 跣①移步,迈步:~跣茹。/[ʔbu:k⁷ tsyn¹ ra¹ na².]/ 迈步出屋。②动身 2. 图脚步

8. 单字条目有相当数量的文读词,标“㊦”。例如:

刀

[ʔda:u¹] ㊦图刀

9. 单音词条又几个读音的,就列为几个字头,各在注音前分别用“①②③”等表明次第。多音词条则在该词条右下角加“₁₂₃”表示次第。

10. 在注解后的举例中,用“~”代表本词条。举例格式为“喃字例句/国际音标注音/汉译”。有多个例句的,用“|”隔开。例如:

【啖喇】[ʔan¹ tsy:i¹] 啖吃喝,行乐:每𪗇𪗇𪗇𪗇𪗇,𪗇𪗇祭禮~余𪗇。/[moi³ nam¹ tha:n⁵ thau⁵ mon² mu:i², ji:t⁷ ly:n⁶ te⁵ le³ ʔan¹ tsy:i¹ myi⁵ ɲai²]/ 每年六月初十,杀猪祭祀吃喝几天。| 𪗇𪗇𪗇𪗇~役之?/[tʃu¹ je¹ ʔbo² ly:n⁶ ʔan¹ tsy:i¹ vi:k⁸ ji²?]/ 为何宰猪牛羊大肆行乐?

11. 熟语例子汉译前加“[熟]”。

12. 词典中部分条目注明“源<”,表示“来源于”。例如“𪗇”条:𪗇<汉粤“睇”。词典中词源考证部分,“汉、汉粤、越、法、英、壮”分别指“汉语、汉语粤方言、越南语、法语、英语、壮语”。

13. 本词典收入的词目有的只见于某地,分别用“[沅][山][巫]”标出,“[沅]”指“沅尾京语”,“[山]”指“山心京语”,“[巫]”指“巫头京语”。

目 录

凡例·····	1
音节索引·····	2
笔画索引·····	36
词典正文·····	1-474
参考书目·····	475
附录：沔尾京语语音系统·····	476

音节索引

a

pha ² (扒)	1	ta ² (袞)	5	tsa ⁵ (抓)	8	ka ² (茄)	15
?ba ¹ (𪔐)	1	ta ³ (瀉)	5	sa ¹ (賒)	8	ka ² (咖)	15
?ba ² (娑)	1	ta ³ (左)	5	sa ¹ (悻)	9	ka ² (其)	15
?ba ³ (𪔐)	1	ta ³ (𪔐)	5	sa ² (柁)	9	ka ³ (奇)	15
?ba ⁵ (伯)	1	ta ³ (𪔐)	5	sa ² (蛇)	9	ka ⁵ (個)	15
?ba ⁵ (霸)	1	ta ⁵ (佐)	5	sa ³ (捨)	9	ka ⁵ (鮓)	15
?ba ⁶ (把)	2	ta ⁵ (借)	5	sa ³ (社)	9	ka ⁵ (傢)	16
ma ¹ (魔)	2	ta ⁵ (打)	5	sa ⁵ (舍)	9	kwa ¹ (戈)	16
ma ¹ (麻)	2	ta ⁶ (謝)	5	sa ⁵ (赦)	9	kwa ³ (果)	16
ma ¹ (摩)	2	ta ⁶ (担)	5	sa ⁵ (叉)	9	kwa ³ (菓)	16
ma ² (麻)	2	tha ¹ (沙)	5	sa ⁵ (紗)	9	kwa ⁵ (過)	17
ma ¹ (嘛)	2	tha ¹ (𪔐)	5	sa ⁵ (沙)	9	kwa ⁵ (瓜)	18
ma ³ (馬)	2	tha ¹ (他)	5	sa ⁶ (射)	9	kwa ⁶ (鳩)	18
ma ³ (瑪)	3	tha ² (𪔐)	6	sa ⁶ (麝)	9	kha ⁵ (呵)	18
ma ³ (碼)	3	tha ² (𪔐)	6	ra ¹ (𪔐)	10	khwa ¹ (科)	18
ma ³ (塢)	3	tha ³ (𪔐)	6	ra ⁵ (筍)	10	khwa ¹ (誇)	19
ma ⁵ (馬)	3	?da ¹ (多)	6	ra ⁶ (芭)	10	khwa ⁵ (鈞)	19
ma ⁵ (𪔐)	3	?da ¹ (𪔐)	6	ra ⁶ (羅)	10	khwa ⁵ (課)	19
ma ⁵ (薦)	3	?da ² (陀)	6	na ¹ (呀)	10	ŋa ¹ (娥)	19
ma ⁵ (媽)	3	?da ² (駝)	6	na ² (茹)	10	ŋa ² (牙)	19
ma ⁵ (𪔐)	3	?da ³ (𪔐)	6	ja ¹ (加)	12	ŋa ³ (我)	19
ma ⁶ (𪔐)	3	?da ⁵ (𪔐)	7	ja ¹ (枷)	12	ŋwa ¹ (訛)	19
ma ⁶ (𪔐)	3	na ¹ (那)	7	ja ¹ (家)	12	ya ¹ (呵)	19
fa ¹ (彼)	3	na ¹ (𪔐)	7	ja ² (𪔐)	13	ya ² (𪔐)	19
fa ¹ (葩)	3	na ⁶ (𪔐)	7	ja ³ (者)	13	ya ³ (嫁)	20
fa ¹ (化)	3	la ¹ (羅)	7	ja ³ (假)	13	?a ¹ (阿)	20
fa ⁵ (破)	3	la ¹ (邏)	7	ja ³ (野)	13	?a ¹ (鴉)	20
va ¹ (吧)	4	la ¹ (𪔐)	7	ja ³ (𪔐)	13	?a ¹ (啊)	20
va ² (和)	4	la ¹ (𪔐)	7	ja ⁵ (架)	13	?a ² (啊)	20
va ³ (把)	4	la ² (𪔐)	7	ja ⁵ (駕)	14	?a ³ (𪔐)	20
va ³ (𪔐)	4	la ² (𪔐)	7	ja ⁵ (價)	14	?a ⁵ (啊)	20
va ⁵ (寡)	4	la ³ (呂)	8	ja ⁵ (蔗)	14	?a ⁶ (啊)	20
va ⁵ (繡)	4	la ⁵ (𪔐)	8	ja ⁶ (𪔐)	14	ha ² (何)	20
va ⁶ (禍)	4	la ⁶ (邏)	8	ja ⁶ (夜)	14	ha ² (河)	20
ta ¹ (些)	4	tsa ¹ (𪔐)	8	ka ¹ (歌)	14	ha ² (𪔐)	20
ta ¹ (查)	4	tsa ¹ (炸)	8	ka ¹ (歌)	14	ha ³ (啊)	20
ta ² (邪)	5	tsa ² (𪔐)	8	ka ¹ (嫁)	14	ha ⁵ (呵)	20

ha ⁶ (夏)	21	ha ⁶ (暇)	21	hwa ² (和)	22	hwa ⁵ (貨)	22
ha ⁶ (賀)	21	hwa ¹ (花)	21	hwa ³ (火)	22	hwa ⁶ (禍)	22
ha ⁶ (下)	21	hwa ¹ (華)	22	hwa ⁵ (化)	22	hwa ⁶ (畫)	22

ai

?bai ² (牌)	23	ta:i ² (財)	26	tsa:i ¹ (破)	30	kwai ⁵ (乖)	35
?bai ² (排)	23	ta:i ² (栽)	26	tsa:i ² (紂)	30	kha:i ¹ (開)	35
?bai ³ (罷)	23	ta:i ² (裁)	26	tsa:i ³ (埜)	30	kha:i ¹ (嘲)	35
?bai ³ (摆)	23	ta:i ³ (跽)	27	tsha:i ² (柴)	31	khwai ¹ (塔)	35
?bai ³ (摆)	23	ta:i ³ (載)	27	tsha:i ⁵ (猜)	31	ŋa:i ¹ (猷)	36
?bai ⁵ (拜)	23	ta:i ⁵ (再)	27	ra:i ² (跄)	31	ŋa:i ² (偈)	36
?bai ⁶ (敗)	24	ta:i ⁵ (賴)	27	ra:i ³ (解)	31	ŋa:i ² (蜎)	36
ma:i ¹ (晏)	24	ta:i ⁵ (債)	27	ra:i ³ (待)	31	ŋa:i ³ (義)	36
ma:i ¹ (髮)	24	ta:i ⁶ (在)	27	ra:i ⁵ (帶)	31	ŋa:i ⁶ (礙)	36
ma:i ¹ (鉞)	24	tha:i ¹ (台)	27	na:i ¹ (哇)	31	ŋwai ² (外)	36
ma:i ¹ (蚋)	24	tha:i ¹ (胎)	27	na:i ² (榷)	31	ŋwai ² (洩)	36
ma:i ¹ (梅)	24	tha:i ¹ (差)	27	ja:i ¹ (佳)	31	ŋwai ⁶ (外)	36
ma:i ¹ (埋)	24	tha:i ³ (仕)	28	ja:i ¹ (階)	31	ya:i ¹ (菱)	36
ma:i ² (碑)	24	tha:i ³ (汰)	28	ja:i ¹ (楞)	31	ya:i ¹ (核)	37
ma:i ³ (嬾)	24	tha:i ⁵ (泰)	28	ja:i ¹ (皆)	31	ya:i ² (諧)	37
ma:i ⁵ (賈)	24	tha:i ⁵ (𪛗)	28	ja:i ¹ (偕)	31	ya:i ³ (揸)	37
ma:i ⁵ (鯉)	24	tha:i ⁵ (太)	28	ja:i ² (賤)	31	ya:i ⁵ (舄)	37
ma:i ⁵ (嬾)	24	tha:i ⁵ (態)	28	ja:i ³ (解)	31	?a:i ¹ (埃)	37
fa:i ¹ (派)	24	?da:i ¹ (帶)	28	ja:i ³ (滄)	32	?a:i ⁵ (愛)	37
fa:i ³ (沛)	24	?da:i ² (臺)	28	ja:i ³ (焯)	32	ha:i ¹ (台)	37
fa:i ⁵ (派)	25	?da:i ³ (待)	28	ja:i ⁵ (阶)	32	ha:i ² (鞋)	37
va:i ¹ (棘)	25	?da:i ⁵ (滯)	28	ja:i ⁶ (拽)	32	ha:i ² (骸)	37
va:i ² (穉)	25	?da:i ⁵ (戴)	29	ka:i ¹ (戒)	32	ha:i ² (諧)	37
va:i ³ (飀)	25	?da:i ⁶ (大)	29	ka:i ¹ (該)	32	ha:i ³ (駭)	38
va:i ³ (梃)	26	?da:i ⁶ (代)	29	ka:i ¹ (佳)	32	ha:i ³ (海)	38
va:i ³ (捱)	26	na:i ³ (乃)	30	ka:i ² (棋)	32	ha:i ⁵ (掣)	38
ta:i ¹ (聰)	26	la:i ¹ (來)	30	ka:i ³ (改)	32	ha:i ⁶ (害)	38
ta:i ¹ (蛭)	26	la:i ¹ (稜)	30	ka:i ³ (賤)	33	hwa:i ² (垠)	38
ta:i ¹ (腮)	26	la:i ¹ (涑)	30	ka:i ³ (苕)	33	hwa:i ² (懷)	38
ta:i ¹ (齋)	26	la:i ³ (襠)	30	ka:i ³ (叻)	33	hwa:i ² (淮)	38
ta:i ¹ (災)	26	la:i ⁵ (俚)	30	ka:i ⁵ (丐)	33	hwa:i ⁶ (壞)	38
ta:i ² (才)	26	la:i ⁶ (吏)	30	kwai ¹ (捶)	35		
ta:i ² (材)	26	tsa:i ¹ (礪)	30	kwai ⁵ (怪)	35		

ai

phai ⁵ (批)	39	?bai ¹ (毖)	39	?bai ¹ (悲)	39	?bai ² (排)	39
-----------------------	----	-----------------------	----	-----------------------	----	-----------------------	----

ʔbai ³ (甃)	39	thai ¹ (能)	41	tsai ⁶ (赵)	43	khai ¹ (欄)	45
mai ¹ (經)	39	thai ¹ (氈)	41	sai ¹ (嗟)	43	khwai ² (葵)	45
mai ¹ (鞞)	39	thai ² (提)	42	ʔai ⁵ (西)	43	khwai ⁵ (快)	45
mai ² (謎)	39	thai ³ (扯)	42	rai ² (裊)	43	ŋai ¹ (甞)	45
mai ² (眉)	39	thai ⁵ (錦)	42	nai ³ (跂)	43	ŋai ² (哏)	45
mai ² (楣)	40	ʔdai ¹ (底)	42	nai ⁵ (眈)	43	ŋai ⁵ (哏)	46
mai ² (喙)	40	ʔdai ² (苔)	42	jai ² (蹕)	43	ŋwai ⁵ (拊)	46
mai ⁵ (擯)	40	ʔdai ² (踞)	42	jai ² (駮)	44	yai ¹ (該)	46
mai ⁵ (檳)	40	ʔdai ³ (抵)	42	jai ² (臆)	44	yai ³ (致)	46
vai ¹ (嗎)	40	ʔdai ⁵ (底)	42	jai ⁶ (呌)	44	yai ³ (揆)	46
vai ² (圍)	41	nai ¹ (盼)	42	kai ¹ (咳)	44	yai ⁵ (晒)	47
vai ² (衛)	41	nai ² (尼)	42	kai ² (棋)	44	yai ⁵ (慨)	47
vai ³ (鯢)	41	nai ³ (乃)	42	kai ⁵ (蚬)	44	yai ⁵ (臆)	47
vai ⁵ (褊)	41	lai ¹ (搞)	42	kai ⁵ (雞)	44	yai ⁶ (梃)	47
vai ⁵ (偉)	41	lai ⁶ (褊)	42	kai ⁵ (機)	44	ʔai ¹ (曖)	47
tai ¹ (猶)	41	tsai ¹ (齋)	42	kai ⁶ (搥)	44	ʔai ¹ (哎)	47
tai ² (齊)	41	tsai ² (持)	42	kwai ¹ (蹕)	44	hai ¹ (哈)	47
tai ² (齊)	41	tsai ³ (沚)	42	kwai ¹ (煇)	44	hai ³ (唉)	47
thai ¹ (醴)	41	tsai ⁵ (炆)	43	kwai ² (櫃)	44		

a:u

ʔba:u ¹ (包)	47	ta:u ⁵ (棗)	50	ʔda:u ⁵ (到)	52	sa:u ² (炒)	54
ʔba:u ² (袍)	48	ta:u ⁶ (造)	51	ʔda:u ⁶ (盜)	52	ra:u ¹ (嘔)	54
ʔba:u ² (匏)	48	tha:u ¹ (牢)	51	ʔda:u ⁶ (道)	52	ra:u ² (噀)	54
ʔba:u ³ (寶)	48	tha:u ¹ (輶)	51	ʔda:u ⁶ (導)	53	ra:u ² (鑿)	54
ʔba:u ³ (保)	48	tha:u ¹ (泮)	51	na:u ¹ (市)	53	ra:u ² (櫟)	54
ʔba:u ³ (保)	49	tha:u ¹ (韜)	51	na:u ¹ (叨)	53	ra:u ² (攔)	54
ʔba:u ³ (暴)	49	tha:u ² (巢)	51	na:u ² (市)	53	ra:u ² (煇)	54
ʔba:u ⁵ (報)	49	tha:u ³ (討)	51	na:u ³ (惱)	53	ra:u ⁵ (燥)	54
ʔba:u ⁵ (豹)	49	tha:u ³ (草)	52	na:u ³ (腦)	53	ja:u ¹ (交)	54
ʔba:u ⁶ (暴)	50	tha:u ⁵ (滔)	52	na:u ⁵ (鬧)	53	ja:u ¹ (鈞)	55
ʔba:u ⁶ (爆)	50	tha:u ⁶ (套)	52	na:u ⁶ (鈕)	53	ja:u ² (淫)	55
ma:u ² (鼯)	50	ʔda:u ¹ (刀)	52	la:u ¹ (勞)	53	ja:u ³ (絞)	55
ma:u ³ (卯)	50	ʔda:u ² (陶)	52	la:u ¹ (癆)	53	ja:u ³ (狡)	55
ma:u ³ (亩)	50	ʔda:u ² (掏)	52	la:u ¹ (牢)	53	ja:u ⁵ (槲)	55
fa:u ¹ (拋)	50	ʔda:u ² (洵)	52	la:u ² (勞)	53	ja:u ⁵ (教)	56
fa:u ⁵ (炮)	50	ʔda:u ² (桃)	52	la:u ³ (老)	53	ka:u ¹ (高)	56
va:u ² (匏)	50	ʔda:u ² (逃)	52	tsa:u ² (嘲)	54	ka:u ¹ (膏)	57
va:u ³ (齡)	50	ʔda:u ³ (島)	52	tsa:u ³ (鈔)	54	ka:u ¹ (膠)	57
ta:u ¹ (僇)	50	ʔda:u ³ (倒)	52	tsa:u ⁵ (稊)	54	ka:u ¹ (校)	57
ta:u ² (曹)	50	ʔda:u ³ (導)	52	sa:u ¹ (忤)	54	ka:u ² (鎬)	57

ka:u ³ (稿)	57	kha:u ¹ (搞)	57	ya:u ⁵ (桔)	57	?a:u ⁵ (拗)	59
ka:u ⁵ (告)	57	kha:u ³ (考)	57	ya:u ⁶ (牯)	57	ha:u ¹ (耗)	59
ka:u ⁵ (狍)	57	kha:u ³ (拷)	57	?a:u ¹ (洳)	58	ha:u ² (豪)	59
ka:u ⁵ (膠)	57	kha:u ⁵ (稿)	57	?a:u ¹ (哟)	58	ha:u ² (毫)	59
ka:u ⁵ (餃)	57	ŋa:u ¹ (嫩)	57	?a:u ² (呦)	58	ha:u ² (壕)	59
ka:u ⁶ (刮)	57	ŋa:u ² (嗽)	57	?a:u ⁵ (襖)	58	ha:u ³ (好)	59

au

?bau ⁵ (寶)	60	thau ⁵ (邲)	61	lau ¹ (繡)	61	kau ⁵ (狗)	62
mau ¹ (毬)	60	?dau ¹ (疔)	61	rau ¹ (藁)	62	khau ¹ (扣)	63
mau ¹ (絛)	60	lau ¹ (拌)	61	nau ¹ (繞)	62	khau ² (球)	63
mau ² (牟)	60	lau ² (流)	61	jau ¹ (胞)	62	ŋau ² (牛)	63
mau ⁵ (岫)	60	lau ² (漏)	61	jau ² (霸)	62	hau ² (蜂)	63
tau ² (槽)	60	tsau ² (就)	61	jau ² (油)	62		
tau ² (豆)	60	tsau ⁵ (招)	61	jau ² (郵)	62		
thau ¹ (黉)	60	tsau ⁵ (走)	61	kau ¹ (棹)	62		

a:m

?ba:m ⁵ (半)	63	tha:m ⁵ (懺)	64	sam ¹ (攙)	68	ka:m ³ (感)	69
fa:m ² (凡)	63	?dam ² (談)	65	sa:m ⁵ (搯)	68	ka:m ⁵ (鞞)	69
fa:m ⁶ (犯)	63	?da:m ³ (膽)	65	ta:m ⁵ (三)	68	kha:m ⁵ (勘)	69
fa:m ⁶ (範)	63	?da:m ³ (擔)	65	ra:m ⁵ (鰲)	68	ŋa:m ² (岩)	69
ta:m ¹ (三)	63	?da:m ⁵ (擔)	65	ra:m ⁵ (爇)	68	ŋa:m ⁵ (啖)	69
ta:m ⁵ (慘)	64	na:m ¹ (南)	65	na:m ¹ (巖)	68	?a:m ¹ (庵)	69
ta:m ⁵ (蘸)	64	na:m ¹ (男)	65	ja:m ¹ (監)	68	?a:m ⁵ (暗)	69
ta:m ⁶ (暫)	64	na:m ² (南)	65	ja:m ² (緘)	68	ha:m ¹ (噴)	70
ta:m ⁶ (站)	64	la:m ¹ (藍)	65	ja:m ³ (減)	68	ha:m ² (含)	70
tha:m ¹ (參)	64	la:m ¹ (婪)	65	ja:m ⁵ (鑒)	68	ha:m ² (脛)	70
tha:m ¹ (蔘)	64	la:m ² (𠂔)	65	ja:m ⁵ (監)	69	ha:m ² (函)	70
tha:m ¹ (鯨)	64	la:m ² (籃)	67	ja:m ⁵ (敢)	69	ha:m ³ (陷)	70
tha:m ¹ (貪)	64	la:m ² (藍)	67	ka:m ¹ (甘)	69		
tha:m ³ (慘)	64	la:m ⁶ (濫)	68	ka:m ¹ (柑)	69		
tha:m ³ (毯)	64	tsa:m ² (濫)	68	ka:m ¹ (疳)	69		

am

?bam ¹ (鑲)	70	tam ¹ (籤)	71	tham ⁵ (深)	71	nam ¹ (甌)	73
mam ⁵ (鯁)	70	tam ² (蟬)	71	?dam ² (潭)	71	nam ² (飢)	73
fam ¹ (探)	70	tam ⁵ (沁)	71	?dam ² (沈)	71	nam ⁵ (楠)	73
tam ¹ (梟)	70	tham ¹ (喋)	71	?dam ⁵ (沈)	71	lam ⁵ (夥)	73
tam ¹ (沁)	71	tham ⁵ (搯)	71	nam ¹ (辭)	71	tsam ¹ (針)	73

tsam ⁵ (針)	73	nam ⁵ (吁)	74	kam ¹ (忼)	74	yam ⁶ (眼)	74
sam ¹ (綬)	73	nam ⁵ (眈)	74	kam ² (矜)	74	?am ³ (揜)	74
ram ² (肱)	74	jam ² (筴)	74	kam ⁵ (攢)	74		
ram ⁵ (籤)	74	jam ⁶ (黠)	74	kam ⁵ (金)	74		
nam ² (旺)	74	kam ¹ (吟)	74	nam ⁵ (吟)	74		

a:n

?ba:n ¹ (班)	75	ta:n ⁵ (頓)	78	ja:n ¹ (奸)	80	na:n ¹ (犴)	82
?ba:n ¹ (頒)	75	ta:n ⁵ (贊)	78	ja:n ¹ (姦)	80	na:n ² (飮)	83
?ba:n ² (盤)	75	tha:n ¹ (嘆)	78	ja:n ¹ (艱)	80	na:n ⁵ (研)	83
?ba:n ³ (本)	76	tha:n ¹ (刊)	79	ja:n ² (欄)	81	na:n ⁶ (岸)	83
?ba:n ³ (版)	76	tha:n ¹ (炭)	79	ja:n ² (潤)	81	na:n ¹ (頑)	83
?ba:n ⁵ (半)	76	tha:n ² (杧)	79	ja:n ³ (簡)	81	ya:n ¹ (肝)	83
?ba:n ⁶ (伴)	76	tha:n ³ (產)	79	ja:n ⁵ (粗)	81	ya:n ² (掖)	83
ma:n ² (幔)	76	tha:n ⁵ (嘆)	79	ja:n ⁵ (蝨)	81	ya:n ⁶ (泔)	83
ma:n ² (鰻)	77	?da:n ¹ (攜)	79	ja:n ⁵ (間)	81	?a:n ¹ (安)	83
ma:n ² (萬)	77	?da:n ² (壇)	79	ka:n ² (汗)	81	?a:n ⁵ (案)	83
ma:n ³ (滿)	77	?da:n ² (檀)	79	ka:n ² (乾)	81	?a:n ⁵ (按)	83
ma:n ⁶ (慢)	77	?da:n ² (彈)	79	ka:n ⁵ (幹)	81	?wa:n ¹ (冤)	84
ma:n ⁶ (晚)	77	?da:n ⁶ (彈)	79	ka:n ⁵ (杆)	81	?wa:n ⁵ (怨)	84
fa:n ¹ (潘)	77	na:n ¹ (難)	79	ka:n ⁵ (梘)	81	ha:n ¹ (嘆)	84
fa:n ² (帆)	77	na:n ¹ (籊)	79	ka:n ⁶ (干)	81	ha:n ² (鐳)	84
fa:n ³ (反)	77	na:n ⁶ (難)	79	kwa:n ¹ (官)	81	ha:n ² (寒)	84
fa:n ⁵ (判)	77	la:n ¹ (蘭)	80	kwa:n ¹ (棺)	81	ha:n ² (韓)	84
fa:n ⁵ (叛)	77	la:n ¹ (攜)	80	kwa:n ¹ (觀)	81	ha:n ⁵ (漢)	84
va:n ¹ (唄)	77	tsa:n ¹ (鑽)	80	kwa:n ¹ (關)	82	ha:n ⁶ (旱)	84
va:n ³ (晚)	77	tsa:n ⁵ (懽)	80	kwa:n ¹ (貫)	82	ha:n ⁶ (限)	84
va:n ³ (挽)	78	tsa:n ⁶ (曄)	80	kwa:n ³ (管)	82	hwa:n ¹ (歡)	84
va:n ⁵ (板)	78	ra:n ⁵ (烜)	80	kwa:n ⁵ (貫)	82	hwa:n ² (桓)	84
va:n ⁶ (萬)	78	na:n ¹ (顏)	80	kwa:n ⁵ (關)	82	hwa:n ² (完)	84
va:n ⁶ (滿)	78	na:n ² (間)	80	kwa:n ⁵ (館)	82	hwa:n ² (還)	85
ta:n ¹ (散)	78	na:n ² (嫺)	80	kha:n ¹ (漚)	82	hwa:n ² (環)	85
ta:n ² (殘)	78	na:n ³ (眼)	80	kha:n ³ (侃)	82	hwa:n ³ (緩)	85
ta:n ² (蛋)	78	na:n ⁶ (雁)	80	khwa:n ¹ (寬)	82	hwa:n ⁶ (宦)	85
ta:n ³ (散)	78	ja:n ¹ (間)	80	khwa:n ¹ (鏡)	82		

an

pan ² (笨)	85	?ban ⁵ (飭)	85	man ² (問)	86	man ⁵ (敏)	86
?ban ¹ (愷)	85	man ² (泯)	86	man ³ (瞞)	86	man ⁶ (猛)	86
?ban ⁵ (彊)	85	man ² (文)	86	man ⁵ (蚊)	86	man ⁶ (鰻)	86

fan ⁵ (粉)	86	than ⁵ (聘)	89	nan ⁵ (咽)	92	kwan ⁶ (郡)	94
van ¹ (文)	86	than ⁶ (嘮)	89	nan ⁵ (梗)	92	khan ¹ (巾)	94
van ² (雲)	87	than ⁶ (停)	89	jan ¹ (名)	92	khan ¹ (卿)	94
van ⁶ (攷)	87	?dan ⁵ (打)	89	jan ¹ (葶)	92	khan ⁵ (慶)	94
tan ¹ (獮)	87	nan ¹ (獮)	90	jan ² (齏)	92	khwan ¹ (憫)	94
tan ¹ (爭)	87	nan ¹ (囍)	90	jan ² (瀦)	92	nan ¹ (損)	94
tan ¹ (腥)	87	nan ⁵ (攢)	90	jan ⁶ (咧)	92	nan ² (銀)	94
tan ² (情)	87	nan ⁶ (壩)	90	kan ¹ (更)	92	nan ² (銀)	94
tan ⁵ (躬)	87	lan ¹ (隣)	90	kan ¹ (羹)	92	nan ⁵ (艮)	94
tan ⁶ (晴)	87	lan ² (齡)	90	kan ¹ (庚)	93	yan ² (崢)	94
than ¹ (青)	87	lan ² (磷)	90	kan ¹ (根)	93	yan ⁵ (掇)	94
than ¹ (清)	88	lan ⁵ (另)	91	kan ¹ (耕)	93	?an ¹ (英)	95
than ¹ (聲)	88	lan ⁶ (淪)	91	kan ¹ (經)	93	?an ¹ (咬)	95
than ¹ (櫻)	88	lan ⁶ (洛)	91	kan ² (梗)	93	?an ³ (影)	96
than ¹ (生)	88	lan ⁶ (冷)	91	kan ² (近)	93	?an ⁵ (映)	96
than ² (成)	88	tsan ¹ (牻)	91	kan ³ (景)	93	?wan ¹ (轟)	96
than ² (城)	89	tsan ¹ (禳)	91	kan ³ (警)	93	han ² (行)	96
than ² (誠)	89	tsan ¹ (桴)	91	kan ⁵ (翹)	93	han ² (衡)	96
than ² (蜃)	89	tsan ⁶ (陣)	91	kan ⁵ (眼)	93	han ³ (罕)	96
than ³ (產)	89	san ¹ (青)	91	kan ⁶ (竟)	93	han ⁶ (幸)	96
than ³ (滄)	89	san ¹ (狹)	91	kan ⁶ (競)	93	han ⁶ (杏)	96
than ⁵ (產)	89	ran ² (伶)	91	kwan ¹ (觥)	93	han ⁶ (行)	96
than ⁵ (吞)	89	ran ⁵ (咯)	92	kwan ² (躡)	93		
than ⁵ (聖)	89	nan ¹ (邇)	92	kwan ⁵ (軍)	94		

a:ŋ

?ba:ŋ ¹ (邦)	96	va:ŋ ¹ (嗑)	97	ta:ŋ ⁵ (壯)	98	?da:ŋ ³ (黨)	100
?ba:ŋ ² (鵬)	96	va:ŋ ² (鑽)	97	ta:ŋ ⁶ (狀)	98	?da:ŋ ⁵ (當)	100
?ba:ŋ ² (膀)	96	va:ŋ ³ (往)	98	tha:ŋ ¹ (湯)	99	na:ŋ ² (娘)	101
?ba:ŋ ³ (榜)	97	va:ŋ ⁵ (暈)	98	tha:ŋ ¹ (擲)	99	la:ŋ ¹ (莧)	101
ma:ŋ ¹ (芒)	97	ta:ŋ ¹ (裝)	98	tha:ŋ ¹ (楊)	99	la:ŋ ¹ (琅)	101
ma:ŋ ¹ (臃)	97	ta:ŋ ¹ (妝)	98	tha:ŋ ¹ (聶)	99	la:ŋ ¹ (狼)	101
ma:ŋ ¹ (茫)	97	ta:ŋ ¹ (賍)	98	tha:ŋ ¹ (邇)	99	la:ŋ ¹ (郎)	101
ma:ŋ ¹ (甍)	97	ta:ŋ ¹ (莊)	98	tha:ŋ ² (牀)	99	la:ŋ ¹ (啞)	101
ma:ŋ ² (茫)	97	ta:ŋ ¹ (桑)	98	tha:ŋ ² (策)	99	la:ŋ ¹ (吟)	101
ma:ŋ ² (跋)	97	ta:ŋ ¹ (噪)	98	tha:ŋ ⁵ (臆)	99	la:ŋ ² (廊)	101
ma:ŋ ³ (莽)	97	ta:ŋ ¹ (喪)	98	tha:ŋ ⁵ (糊)	99	la:ŋ ³ (浪)	102
ma:ŋ ⁵ (穉)	97	ta:ŋ ² (藏)	98	tha:ŋ ⁵ (創)	100	la:ŋ ⁵ (湖)	102
ma:ŋ ⁵ (瞽)	97	ta:ŋ ³ (碌)	98	?da:ŋ ¹ (當)	100	la:ŋ ⁵ (湖)	102
ma:ŋ ⁶ (紕)	97	ta:ŋ ⁵ (葬)	98	?da:ŋ ² (堂)	100	la:ŋ ⁵ (側)	102
fa:ŋ ² (嘔)	97	ta:ŋ ⁵ (喪)	98	?da:ŋ ² (壇)	100	la:ŋ ⁶ (兩)	102

tsa:ŋ ² (扠)	102	ja:ŋ ³ (講)	102	kha:ŋ ¹ (慷)	104	ha:ŋ ² (航)	105
sa:ŋ ⁵ (生)	102	ja:ŋ ⁵ (降)	103	kha:ŋ ⁵ (抗)	104	ha:ŋ ⁶ (項)	106
sa:ŋ ⁵ (省)	102	ja:ŋ ⁵ (揀)	103	khwa:ŋ ¹ (鯨)	104	hwa:ŋ ¹ (荒)	106
ra:ŋ ¹ (煬)	102	ka:ŋ ² (更)	103	khwa:ŋ ³ (曠)	104	hwa:ŋ ¹ (慌)	106
ra:ŋ ² (焅)	102	ka:ŋ ² (乾)	103	khwa:ŋ ⁵ (礦)	104	hwa:ŋ ² (黃)	106
ra:ŋ ⁶ (燜)	102	ka:ŋ ³ (港)	103	ŋa:ŋ ¹ (昂)	104	hwa:ŋ ² (皇)	106
na:ŋ ¹ (香)	102	kwa:ŋ ¹ (光)	103	ya:ŋ ¹ (鋼)	104	hwa:ŋ ² (惶)	106
ja:ŋ ¹ (楊)	102	kwa:ŋ ² (紂)	103	ya:ŋ ¹ (掣)	104	hwa:ŋ ³ (恍)	106
ja:ŋ ¹ (揚)	102	kwa:ŋ ³ (廣)	103	ʔa:ŋ ¹ (盎)	104		
ja:ŋ ¹ (江)	102	kwa:ŋ ⁵ (眊)	104	ha:ŋ ¹ (馨)	104		
ja:ŋ ² (擲)	102	kha:ŋ ¹ (康)	104	ha:ŋ ² (行)	105		

aŋ

paŋ ² (呼)	106	taŋ ⁵ (莊)	108	ʔdaŋ ⁵ (凳)	109	raŋ ¹ (齏)	110
ʔbaŋ ¹ (崩)	106	taŋ ⁶ (贈)	108	ʔdaŋ ⁶ (鄧)	109	raŋ ² (浪)	110
ʔbaŋ ¹ (冰)	107	thaŋ ¹ (昇)	108	naŋ ¹ (礮)	109	naŋ ¹ (仍)	111
ʔbaŋ ² (憑)	107	thaŋ ¹ (梲)	108	naŋ ¹ (能)	109	naŋ ¹ (因)	111
ʔbaŋ ² (平)	107	thaŋ ² (僮)	108	naŋ ⁵ (曠)	109	naŋ ² (嚷)	111
ʔbaŋ ² (朋)	107	thaŋ ² (繩)	108	naŋ ⁶ (礮)	109	jaŋ ¹ (陵)	111
ʔbaŋ ² (礪)	107	thaŋ ² (藤)	108	laŋ ¹ (凌)	110	kaŋ ¹ (更)	111
maŋ ¹ (筭)	107	thaŋ ³ (齣)	108	laŋ ² (陵)	110	kaŋ ³ (距)	111
maŋ ⁵ (擘)	107	thaŋ ⁵ (勝)	108	laŋ ⁵ (聊)	110	khaŋ ¹ (耿)	111
faŋ ³ (坂)	107	ʔdaŋ ¹ (登)	109	laŋ ⁵ (憫)	110	ʔaŋ ³ (隱)	111
vaŋ ⁵ (永)	107	ʔdaŋ ¹ (燈)	109	laŋ ⁶ (綾)	110	haŋ ¹ (攢)	111
taŋ ¹ (曾)	108	ʔdaŋ ² (騰)	109	tsaŋ ¹ (庄)	110	haŋ ² (姪)	111
taŋ ¹ (增)	108	ʔdaŋ ² (滕)	109	tsaŋ ² (撞)	110		
taŋ ¹ (僧)	108	ʔdaŋ ³ (等)	109	tsaŋ ³ (庄)	110		
taŋ ¹ (凳)	108	ʔdaŋ ⁵ (瞪)	109	saŋ ² (味)	110		

a:p

fa:p ⁷ (法)	111	ʔda:p ⁷ (答)	112	tsa:p ⁸ (雜)	113	ka:p ⁸ (扱)	113
ta:p ⁷ (颯)	111	ʔda:p ⁷ (搭)	112	ra:p ⁷ (甲)	113	ka:p ⁸ (笈)	113
ta:p ⁸ (沓)	112	ʔda:p ⁸ (踏)	112	ra:p ⁸ (沆)	113	kha:p ⁷ (匱)	113
ta:p ⁸ (雜)	112	na:p ⁸ (納)	112	ja:p ⁷ (甲)	113	ŋa:p ⁷ (哈)	113
tha:p ⁷ (塔)	112	la:p ⁸ (臘)	112	ja:p ⁷ (押)	113	ʔa:p ⁷ (壓)	113
tha:p ⁷ (臘)	112	tsa:p ⁷ (紮)	113	ka:p ⁷ (鉀)	113	ʔa:p ⁷ (押)	113

ap

ʔbap ⁷ (杓)	114	thap ⁷ (搭)	114	nap ⁷ (泣)	114	kap ⁷ (搥)	114
thap ⁷ (攝)	114	ʔdap ⁷ (搭)	114	lap ⁷ (泣)	114	kap ⁷ (蛤)	114

kap ⁸ (夾)	114	khap ⁷ (泣)	114	yap ⁷ (扱)	114	yap ⁸ (遏)	115
----------------------	-----	-----------------------	-----	----------------------	-----	----------------------	-----

a:t

ʔba:t ⁷ (鉢)	115	va:t ⁸ (襖)	116	tsa:t ⁷ (漬)	117	kwat ⁸ (馱)	118
ʔba:t ⁷ (八)	115	ta:t ⁷ (撒)	116	sa:t ⁷ (擦)	117	khāt ⁷ (嚇)	118
ʔba:t ⁸ (拔)	115	tha:t ⁷ (察)	117	na:t ⁸ (汨)	117	khwa:t ⁷ (闊)	118
ma:t ⁷ (淥)	115	tha:t ⁷ (察)	117	ja:t ⁸ (逸)	117	ŋa:t ⁷ (嚀)	118
ma:t ⁸ (末)	115	ʔda:t ⁸ (達)	117	ka:t ⁷ (吉)	117	ŋa:t ⁸ (吃)	118
ma:t ⁸ (蛛)	115	na:t ⁷ (埕)	117	ka:t ⁷ (桔)	118	ha:t ⁷ (哈)	118
fa:t ⁷ (發)	115	na:t ⁷ (炳)	117	ka:t ⁷ (葛)	118	hwa:t ⁸ (活)	119
fa:t ⁷ (發)	116	la:t ⁷ (唻)	117	ka:t ⁷ (割)	118	hwa:t ⁸ (滑)	119
fa:t ⁸ (罰)	116	la:t ⁸ (薺)	117	kwat ⁷ (刮)	118	hwa:t ⁸ (猾)	119

at

pat ⁷ (不)	119	vat ⁸ (掘)	122	lat ⁸ (津)	123	kat ⁷ (骼)	124
pat ⁷ (畢)	119	vat ⁸ (勿)	122	tsat ⁷ (漬)	123	kat ⁷ (革)	124
ʔbat ⁷ (扒)	119	ta:t ⁷ (熄)	122	tsat ⁸ (匱)	123	kat ⁷ (隔)	124
ʔbat ⁷ (百)	120	ta:t ⁷ (蹊)	122	tsat ⁸ (鮫)	123	khāt ⁷ (客)	125
ʔbat ⁷ (呖)	120	ta:t ⁷ (責)	122	tsat ⁸ (續)	123	ʔat ⁸ (拮)	125
ʔbat ⁸ (白)	120	tha:t ⁷ (鉄)	122	sa:t ⁷ (抹)	123	ʔat ⁸ (垢)	125
ma:t ⁷ (昧)	120	tha:t ⁷ (戟)	122	ra:t ⁷ (襪)	124	ʔat ⁸ (顚)	125
ma:t ⁸ (麵)	121	tha:t ⁷ (冊)	122	ra:t ⁸ (捫)	124	ʔat ⁷ (乙)	125
ma:t ⁸ (麥)	121	tha:t ⁸ (瀝)	122	na:t ⁸ (拍)	124	ʔat ⁷ (𠂔)	126
ma:t ⁸ (脈)	121	tha:t ⁸ (石)	122	ja:t ⁷ (擯)	124	ʔat ⁷ (輓)	126
fa:t ⁷ (魄)	122	ʔda:t ⁷ (賄)	123	ja:t ⁸ (洑)	124	ha:t ⁷ (扞)	126
fa:t ⁷ (拍)	122	ʔda:t ⁸ (噓)	123	ja:t ⁸ (噓)	124	ha:t ⁸ (核)	126
va:t ⁷ (壁)	122	na:t ⁷ (腋)	123	ka:t ⁷ (刳)	124		
va:t ⁷ (屈)	122	la:t ⁷ (漂)	123	ka:t ⁷ (鵠)	124		
va:t ⁷ (拗)	122	la:t ⁷ (脛)	123	ka:t ⁷ (格)	124		

a:k

pa:k ⁷ (百)	126	va:k ⁸ (鑊)	127	tha:k ⁷ (藪)	127	sa:k ⁷ (確)	128
pa:k ⁸ (白)	126	ta:k ⁷ (作)	127	na:k ⁸ (臆)	127	ra:k ⁷ (散)	128
ʔba:k ⁷ (博)	126	ta:k ⁸ (鑿)	127	la:k ⁸ (落)	127	ra:k ⁷ (荅)	128
ʔba:k ⁸ (鉞)	126	tha:k ⁷ (托)	127	la:k ⁸ (絡)	128	ra:k ⁸ (落)	128
ʔba:k ⁸ (薄)	126	tha:k ⁷ (拓)	127	la:k ⁸ (駱)	128	na:k ⁸ (樂)	128
ʔba:k ⁸ (白 ^ㄣ)	126	tha:k ⁷ (𦵏)	127	la:k ⁸ (樂)	128	na:k ⁸ (岳)	128
ma:k ⁷ (鉢)	126	tha:k ⁷ (泚)	127	sa:k ⁷ (眇)	128	ja:k ⁷ (覺)	128
va:k ⁷ (肩)	126	tha:k ⁷ (錯)	127	sa:k ⁷ (哢)	128	ja:k ⁷ (角)	128

ka:k ⁷ (閣)	128	khak ⁸ (咯)	129	ŋak ⁸ (楞)	129	ʔa:k ⁷ (惡)	129
ka:k ⁷ (各)	128	khwa:k ⁷ (擴)	129	ya:k ⁷ (閣)	129	ha:k ⁸ (鶴)	129
khak ⁷ (恪)	129	khwa:k ⁷ (框)	129	ya:k ⁷ (攔)	129		

ak

pak ⁷ (北)	130	tak ⁷ (則)	130	ʔdak ⁸ (特)	131	khak ⁷ (刻)	132
ʔbak ⁷ (北)	130	tak ⁷ (測)	131	lak ⁷ (勒)	131	khwak ⁷ (推)	132
mak ⁷ (攔)	130	thak ⁷ (敕)	131	tsak ⁷ (則)	131	ʔak ⁷ (蟻)	132
mak ⁷ (賈)	130	thak ⁷ (色)	131	rak ⁷ (格)	131	hak ⁷ (黑)	132
mak ⁸ (默)	130	thak ⁷ (濤)	131	nak ⁷ (咧)	132	hwak ⁷ (藿)	132
mak ⁸ (默)	130	thak ⁸ (囑)	131	jak ⁸ (賊)	132	hwak ⁸ (或)	132
mak ⁸ (墨)	130	ʔdak ⁷ (得)	131	khak ⁷ (克)	132		

ɛ

pe ¹ (啤)	133	ve ² (衛)	134	le ³ (理)	135	kwɛ ³ (卦)	137
phe ⁵ (啤)	133	ve ³ (畫)	134	tsɛ ¹ (淺)	135	khɛ ¹ (溪)	138
ʔbe ² (排)	133	ve ³ (脛)	134	tsɛ ² (茶)	136	khwe ¹ (哇)	138
ʔbe ² (笈)	133	ve ⁵ (派)	134	tsɛ ³ (紕)	136	khwe ³ (跬)	138
ʔbe ³ (掖)	133	te ¹ (卑)	134	sɛ ¹ (車)	136	ŋɛ ¹ (聒)	138
ʔbe ⁵ (爾)	133	te ¹ (柳)	134	sɛ ¹ (車)	136	ŋɛ ² (鍍)	138
me ¹ (楣)	133	te ³ (粹)	134	sɛ ⁵ (劓)	136	ŋɛ ⁵ (棧)	138
me ¹ (湄)	133	te ³ (袖)	134	sɛ ⁵ (捨)	136	ŋwe ⁵ (蛻)	138
me ² (鯛)	133	te ⁵ (細)	135	re ³ (祀)	137	ye ³ (疝)	138
me ³ (美)	133	the ³ (仕)	135	re ³ (汜)	137	ye ⁶ (蛄)	138
me ³ (破)	133	the ³ (吐)	135	ne ³ (黠)	137	ʔɛ ¹ (吹)	138
me ³ (嘆)	133	ʔde ³ (臍)	135	ne ⁵ (哂)	137	ʔɛ ² (嗽)	138
me ³ (羨)	133	ne ³ (你)	135	ne ⁶ (輶)	137	he ² (夏)	138
me ⁵ (嘆)	133	le ¹ (摘)	135	je ³ (杞)	137	he ² (堰)	138
me ⁶ (嫖)	133	le ¹ (摘)	135	ke ² (蚘)	137	he ⁶ (蓀)	139
ve ¹ (鳴)	134	le ² (爆)	135	ke ³ (几)	137	hwe ¹ (擲)	139
ve ¹ (蟬)	134	le ³ (襪)	135	kwɛ ² (蹶)	137	hwe ² (槐)	139

eu

ʔbeu ¹ (匏)	139	veu ⁵ (掇)	139	theu ⁶ (痞)	140	leu ¹ (嘹)	140
ʔbeu ² (瀛)	139	veu ⁵ (唌)	139	ʔdeu ¹ (紉)	140	leu ⁵ (叮)	140
ʔbeu ⁵ (脰)	139	teu ¹ (搨)	139	ʔdeu ² (嶺)	140	leu ⁶ (療)	140
meu ² (貓)	139	teu ² (踹)	140	neu ¹ (錯)	140	tsɛu ² (擲)	140
meu ⁵ (啣)	139	theu ¹ (蹺)	140	neu ² (尿)	140	neu ³ (繞)	140
feu ² (膘)	139	theu ⁶ (髒)	140	neu ³ (蹕)	140	jeu ¹ (皎)	140

jɛu ³ (妙)	140	kɛu ⁵ (鑄)	141	kheu ¹ (擣)	141	heu ⁵ (蔡)	141
kɛu ¹ (膠)	141	kɛu ⁵ (橋)	141	kheu ⁵ (嗒)	141	heu ⁵ (鯨)	142
kɛu ² (橋)	141	kɛu ⁶ (橋)	141	khweu ² (跳)	141		
kɛu ³ (矯)	141	kweu ¹ (齧)	141	ɣɛu ² (顛)	141		

em

tɛm ¹ (尖)	142	nɛm ⁵ (捻)	142	tsem ⁵ (扞)	142	kɛm ⁵ (蹉)	143
ʔɛm ¹ (抗)	142	lɛm ¹ (賺)	142	sɛm ¹ (貼)	142	ʔɛm ¹ (俺)	143
them ² (瞻)	142	lɛm ⁵ (嗽)	142	rɛm ² (檐)	143	ʔɛm ¹ (俺)	143

en

ʔben ⁵ (攪)	143	then ¹ (杆)	144	tsen ⁵ (噉)	145	kwen ¹ (慣)	145
ʔben ⁵ (攪)	143	then ¹ (蓮)	144	sen ⁵ (釧)	145	khen ¹ (看)	146
ʔben ⁵ (攪)	143	then ⁶ (惜)	144	ren ¹ (緣)	145	khwen ¹ (鋤)	146
mɛn ¹ (醃)	144	ʔden ¹ (齧)	144	ren ² (鍊)	145	ɣen ⁶ (嘜)	146
mɛn ¹ (糧)	144	ʔden ² (烟)	144	ren ⁵ (練)	145	ɣen ¹ (慳)	146
fɛn ¹ (幡)	144	ʔden ⁶ (瘡)	144	ken ¹ (鏗)	145	hen ¹ (嘅)	146
fɛn ² (簪)	144	nɛn ⁵ (篆)	145	ken ² (鍍)	145	hen ² (賢)	146
vɛn ¹ (遞)	144	len ¹ (縛)	145	ken ⁵ (捫)	145	hen ² (賢)	146
vɛn ⁶ (院)	144	tsɛn ¹ (揜)	145	ken ⁵ (繭)	145	hen ⁶ (咽)	146

ɛŋ

pɛŋ ⁵ (餅)	147	sɛŋ ³ (筥)	147		
----------------------	-----	----------------------	-----	--	--

ɛp

mɛp ⁷ (眨)	147	ʔdep ⁸ (黥)	147	kep ⁷ (匣)	148	ʔɛp ⁷ (押)	148
fɛp ⁷ (法)	147	lep ⁷ (粒)	147	kep ⁷ (噫)	148	ʔɛp ⁷ (壓)	148
tɛp ⁷ (鯉)	147	tsɛp ⁷ (劓)	148	kep ⁸ (夾)	148	hep ⁸ (協)	148
tɛp ⁷ (啞)	147	jɛp ⁷ (韞)	148	khɛp ⁷ (拏)	148		
thɛp ⁷ (銕)	147	jɛp ⁸ (揲)	148	ɣɛp ⁷ (扱)	148		

ɛt

ʔbet ⁸ (𦵏)	149	thet ⁷ (穉)	149	nɛt ⁷ (熱)	149	ɣɛt ⁷ (怙)	150
met ⁷ (米)	149	nɛt ⁷ (涅)	149	ket ⁷ (咭)	150	ɣɛt ⁷ (咭)	150
met ⁸ (篋)	149	tsɛt ⁷ (紫)	149	ket ⁸ (滌)	150	ʔɛt ⁷ (粒)	150
fɛt ⁷ (噉)	149	sɛt ⁷ (瞭)	149	kwet ⁷ (挾)	150		
thet ⁷ (叨)	149	rɛt ⁷ (洌)	149	kwet ⁸ (挾)	150		